Egoera Balantzea
Balance de Situación

FORU SEKTORE PUBLIKOA
SECTOR PÚBLICO FORAL

FORU ENPRESA-ERAKUNDE PUBLIKOAK / ***ENTIDADES PUBLICAS EMPRESARIALES FORALES***

Bizkaiko Tutoretza Erakundea / *Instituto Tutelar de Bizkaia*

Aktiboa / ***Activo***	**16eko ITXIERA/ CIERRE 2016**	**15ko ITXIERA/ CIERRE 2015**
A) Aktibo ez zirkulatzailea ***Activo no corriente***	**117.927**	**183.691**
I. Ibilgetu ukiezina *Inmovilizado Intangible*	64.713	95.288
II. Ibilgetu materialak *Inmovilizaciones materiales*	53.213	88.403
III. Inbertsioak higiezinetan *Inversiones inmobiliarias*		
IV. Inbertsioak taldeko enpresetan eta epe luzera elkarturikoetan *Inversiones en empresas del grupo y asociadas a largo plazo*		
V. Epe luzerako inbertsio finantzarioak *Inversiones financieras a Largo plazo*		
VI. Zerga geroratuaren araberako aktiboak *Activos por impuesto diferido*		
B) Aktibo zirkulatzailea ***Activo corriente***	**526.203**	**428.528**
I. Salmentarako mantendutako aktibo ez zirkulatzaileak *Activos no corrientes mantenidos para la venta*		
II. Izakinak *Existencias*	14.161	24.054
III. Merkataritzako zordunak eta kobratzeko beste kontu batzuk *Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar*	99.519	284.770
1. Salmenta eta zerbitzugintzengatiko bezeroak *Clientes por ventas y prestaciones de servicios*		
2. Akziodunak (bazkideak) eskatutako ordainketen arabera *Accionistas(socios) por desembolsos exigidos*		
3. Bestelako zordunak *Otros deudores*	99.519	284.770
IV. Inbertsioak taldeko enpresetan eta epe laburrerako elkarturikoetan *Inversiones en empresas del grupo y asociadas a corto plazo*		
V. Epe laburrerako inbertsio finantzarioak *Inversiones financieras a corto plazo*		
VI. Epe laburrerako periodokatzeak *Periodificaciones a corto plazo*		
VII. Eskudirua eta beste aktibo likido baliokide batzuk *Efectivo y otros activos líquidos equivalentes*	412.523	119.703
AKTIBOA GUZTIRA / ***TOTAL ACTIVO (A+ B)***	**644.130**	**612.219**

Egoera Balantzea
Balance de Situación

FORU SEKTORE PUBLIKOA
SECTOR PÚBLICO FORAL

FORU ENPRESA-ERAKUNDE PUBLIKOAK / ***ENTIDADES PUBLICAS EMPRESARIALES FORALES***

Bizkaiko Tutoretza Erakundea / *Instituto Tutelar de Bizkaia*

Ondare Garbia eta Pasiboa / ***Patrimonio Neto y Pasivo***	**16eko ITXIERA/ CIERRE 2016**	**15ko ITXIERA/ CIERRE 2015**
A) Ondare Garbia ***Patrimonio Neto***	**117.826**	**183.718**
A-1) Fondo propioak ***Fondos propios***		
I. kapitala *Capital*		
1. Eskrituratutako kapitala *Capital escriturado*		
2. (Exijitzen ez den kapitala) *(Capital no exigido)*		
II. Jaulkipen prima *Prima de emisión*		
III. Erreserbak *Reservas*		
IV. (Berezko akzioak eta partaidetzak ondarean) *(Acciones y participaciones en patrimonio propio)*		
V. Aurreko ekitaldien emaitzak Resultados de ejercicios anteriores		
VI. Bazkideen beste ekarpen batzuk Otras aportaciones de socios	2.486.899	2.412.030
VII. Ekitaldiko emaitza *Resultado del ejercicio*	(2.486.899)	(2.412.030)
VIII. (Konturako dibidendua) *(Dividendo a cuenta)*		
IX. *Ondare garbiko beste baliabide batzuk* *Otros instrumentos de patrimonio neto*		
A-2) Egokitzapenak balio aldaketaren arabera ***Ajustes por cambios de valor.***		
A-3) Diru-laguntzak, dohaintzak eta jasotako legatuak ***Subvenciones, donaciones y legados recibidos***	117.826	183.718
1. Bizkaiko Foru Aldundiarenak *De la Diputación Foral de Bizkaia*	117.826	183.718
2. Beste batzuenak *De otros*		

Egoera Balantzea
Balance de Situación

FORU SEKTORE PUBLIKOA
SECTOR PÚBLICO FORAL

FORU ENPRESA-ERAKUNDE PUBLIKOAK / ***ENTIDADES PUBLICAS EMPRESARIALES FORALES***

Bizkaiko Tutoretza Erakundea / *Instituto Tutelar de Bizkaia*

Ondare Garbia eta Pasiboa / ***Patrimonio Neto y Pasivo***	**16eko ITXIERA/ CIERRE 2016**	**15ko ITXIERA/ CIERRE 2015**
B) Pasibo ez zirkulatzailea/ ***Pasivo No Corriente***		
I. *Epe luzerako hornidurak*		
Provisiones a largo plazo		
II. Zorrak epe luzera		
Deudas a largo plazo		
1. Zorrak kreditu entitateekin		
Deudas con entidades de crédito		
2. Hartzekodunak finantza errentamenduaren arabera		
Acreedores por arrendamiento financiero		
3. Epe luzerako beste zor batzuk		
Otras deudas a largo plazo		
III. Taldeko enpresa edo enpresa elkartuekiko zorrak epe luzera		
Deudas con empresas del grupo y asociadas a largo plazo		
IV. Pasiboak geroratutako zergaren arabera		
Pasivos por impuesto diferido		
V. Epe luzerako periodokatzeak		
Periodificaciones a largo plazo		
C) Pasibo zirkulatzailea / ***Pasivo Corriente***	**526.304**	**428.501**
I. Salmentarako mantendutako aktibo ez zirkulatz. uztartuta. Pasiboak		
Pasivos vinculados con activos no corrientes mantenidos p/ la venta		
II. Epe laburrerako hornidurak		
Provisiones a corto plazo		
III. Zorrak epe laburrera		
Deudas a corto plazo	5.546	20.381
1. Zorrak kreditu entitateekin		
Deudas con entidades de crédito		
2. Hartzekodunak finantza errentamenduaren arabera		
Acreedores por arrendamiento financiero		
3. Epe laburrerako beste zor batzuk		
Otras deudas a corto plazo	5.546	20.381
IV. Taldeko enpresa edo enpresa elkartuekiko epe laburreko zorrak		
Deudas con sociedades del grupo y asociadas a corto plazo		
V. Merkataritzako hartzekodunak eta ordaintzeko beste kontu batzuk		
Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar.	520.758	408.112
1. Hornitzaileak		
Proveedores	48.618	37.713
2. Bestelako hartzekodunak		
Otros acreedores	472.140	370.400
VI. Periodokatzeak epe laburrera		
Periodificaciones a corto plazo		7
GUZTIRA ONDARE GARBIA ETA PASIBOA (A+B+C)		
TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	**644.130**	**612.219**